

28 de Abril 2024



# Parroquia San Pedro y San Pablo

5300 Old Howell Branch Road  
Winter Park, FL 32792

[www.stspp.net](http://www.stspp.net) [www.facebook.com/stspp](http://www.facebook.com/stspp)

Rev. Rogelio Landeta 407-657-6114

Anna Torres 407-636-4288 [anna.torres@stspp.net](mailto:anna.torres@stspp.net)



**“Yo soy la verdadera vid y mi padre es el viñador.”**

## Vida Sacramental de la Parroquia

### Reconciliación:

Sábados de 4:00-4:45, y 6:15pm-6:30pm.

### Bautismos:

Los padres deben ser miembros registrados y activos de la parroquia durante tres meses antes de comenzar el proceso.

### Matrimonios:

Debe ser un miembro activo y registrado de la parroquia por tres meses antes de poder comenzar la preparación, la cual es de seis meses.

### Unción de Enfermos:

Si alguien está enfermo en casa, hospital o asilo, y desea una visita del sacerdote, favor llamar al 407-657-6114.



## Intención del Papa Francisco para el mes de Mayo

Por la formación de religiosas, religiosos y seminaristas

El Pontífice insta a orar “para que las religiosas, los religiosos y los seminaristas crezcan en su camino vocacional a través de una formación humana, pastoral, espiritual y comunitaria, que les lleve a ser testigos creíbles del Evangelio”.

## Proyecto de “renovación o refrescar: de la iglesia

Como nos anuncio el Padre Derk se comenzará un proyecto muy necesario de “renovación de la iglesia” a partir de la primera semana de mayo. Esto implica trabajos de azulejos nuevos y pintura. Como es necesario reemplazar las baldosas, se quitarán todos los bancos. También cambiaremos nuestro sistema de iluminación actual por un sistema LED de mayor eficiencia energética. Esto nos ahorrará mucho dinero en nuestras facturas de electricidad. Gran parte de nuestro equipo tecnológico tiene 22 años. Algunas ya empiezan a fallar y otras necesitan ser reemplazadas. Con todos estos proyectos en marcha, celebraremos misa en el Salón Parroquial hasta que se complete el proyecto. Nuestras primeras misas de fin de semana en el Salón Parroquial serán el 4 y 5 de mayo. Estén atento a los anuncios en el boletín, en nuestro sitio web y en las redes sociales para obtener actualizaciones.

## Confirmaciones

Felicitaciones a los 66 confirmandos que recibirán el sacramento de la Confirmación este fin de semana. ¡Es una ocasión feliz! Este es el tercero y último de los Sacramentos de Iniciación, después del Bautismo y la Eucaristía. La confirmación es cuando las personas son “selladas con el don del Espíritu Santo” y se convierten en miembros plenos de la Iglesia Católica.

## Primera Comunión

Felicitaciones a todos aquellos que harán su Primera Comunión este fin de semana. Que Dios continúe alimentándote mientras participas del cuerpo y la sangre de nuestro Señor Jesús, que permanezcas en Él y Él en ti.

## Lecturas del 5 de Mayo 2024

### Ascensión del Señor

I Lectura

Hechos 1:1-11

Salmo 46

II Lectura

Efesios 1:17-23

Evangelio:

Marcos 16:15-20

Acompáñenos a rezar el Santo Rosario



Invitamos a todos cada sábados antes de la misa hispana. Se comenzara el rezo a las 6:15pm. Si usted desea dirigir el rezo una semana, favor de comuníquese con Anna Torres al 407-636-4288 o envíele un correo electrónico al correo: [anna.torres@stspp.net](mailto:anna.torres@stspp.net)



## Exposición y Adoración del Santísimo

Dedíquele tiempo para acercarse mas al Señor. Pase tiempo en la presencia del Señor en la Exposición de la Santa Eucaristía, todos los martes de 6:00 pm a 7:00 pm en la capilla.

**Yo soy la verdadera vid y ustedes el sarmiento.**

*Juan 15:8*





# Reflexion del Evangelio de San Juan 15:1-8



## “YO SOY LA VERDADERA VID, MI PADRE EL VIÑADOR Y USTEDES LOS SARMIENTOS”

La semana pasada celebramos el Domingo del “Buen Pastor”. De la misma manera, Jesús continúa sirviéndose la imagen de la naturaleza. Hoy Domingo V, habla de la **Vid** y el **Viñador**, él dice: *“Yo soy la verdadera vid y mi Padre es el viñador.”* Además, Jesús representa a los cristianos como los sarmientos, diciendo: *“Ustedes son los sarmientos.”* Nosotros entendemos que los sarmientos deben estar unidos a la vid, de lo contrario no tendremos vida, ni produciremos frutos.

Jesús en su predicación y especialmente hoy, insiste en la necesidad de estar unidos a él. Jesús dice: *“Como el Sarmiento no puede dar fruto por sí mismo, si no permanece en la vid, así tampoco ustedes, si no permanecen en mí.”* La unidad a Jesús debe ser de mineral amorosa y libre. Los cristianos tenemos la libertad de unirnos a Jesús o separarnos de él, pero también Jesús es enfático diciendo:

*“Al que no permanece en mí se le echa fuera, como el sarmiento, y se seca, luego lo recogen, lo arrojan al fuego y arde.”*

Por tanto, queridos hermanos y hermanas, nosotros tenemos la tarea de estar unidos a Jesús mediante la oración, la práctica de los sacramentos y las obras de caridad con nuestro prójimo. El fruto que Dios espera de nosotros es la santidad de vida y el cumplimiento de los mandamientos, especialmente en el mandamiento del amor, así lo dice Juan en la segunda lectura: *“Ahora bien, éste es su mandamiento: que creamos en la persona de Jesucristo, su Hijo, y nos amemos los unos a los otros, conforme al precepto que nos dio.”*

Finalmente, Jesús nos hace esta exhortación: *“La gloria de mi Padre consiste en que den mucho fruto y se manifiesten así como discípulos míos.”*

*Padre Rogelio*



**SATURDAY  
MAY  
11  
SÁBADO**

## LIVING THE EUCHARIST

### VIVE LA EUCARISTÍA Retreat

**9:00am - 3:00pm  
PARISH LIFE CENTER**

**SPEAKERS  
PRESENTADORES**

  
Fr. George Dunne, S.S.S.

  
Fr. Anthony Aarons  
Rector - Basilica of the National Shrine of Mary, Queen of the Universe

  
Fr. Rogelio Landeta  
Parochial Vicar  
Sts. Peter & Paul Church

- God's Covenant, the new and eternal relationship
- La Alianza con Dios, la nueva y eterna relación
- A Sacrifice of Love, God's gift and our response
- Un Sacrificio de Amor, regalo de Dios y nuestra respuesta

**RSVP:**  
Barbara 407-376-7554 (English)  
Lourdes 407-766-7146 (Español)

**St. Augustine Catholic Church**  
375 N. Sunset Dr., Casselberry, FL

## Mayo el mes de la Virgen Maria



El mes de **mayo** es el mes de la Virgen María para los católicos. En este mes la Iglesia desea honrar de modo especial a la Virgen; se adornan los altares con flores y se puede tener todos los días algún detalle con Nuestra Señora. Piensa en una «flor», un regalo que puedas hacerle a la Virgen cada día durante el año:

1. Rezar a la Virgen al levantarse y acostarse.
  2. Venerar sus imágenes.
  3. Rezar El «Ángelus» o Reina del Cielo a las 12m.
  4. Rezar El Santo Rosario diariamente.
  5. Usar el escapulario de la Virgen del Carmen.
  6. Hacer pequeños sacrificios para ayudar a otros.
  7. Dedicar el sábado a la Virgen.
  8. Visitar un Santuario Mariano.
- Celebrar las fiestas de la Virgen durante el año.

### Principales Fiestas:

- 1 de enero: Santa María, Madre de Dios
- 2 de febrero: La Purificación de Nuestra Señora
- 25 de marzo: La Anunciación y la Encarnación
- 15 de agosto: La Asunción al cielo en cuerpo y alma
- 8 de septiembre: La Natividad de María
- 8 de diciembre: La Inmaculada Concepción

## RETIRO “VIVE LA EUCARISTÍA”

Parroquia San Agustín

Habran dos sesiones una en español y la otra en inglés

Para más información favor de llamar a Lourdes al: 407-766-7146